



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
14 September 2021
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Сорок восьмая сессия
13 сентября — 1 октября 2021 года
Пункт 6 повестки дня
Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору*

Намибия

Добавление

**Соображения в отношении выводов и/или рекомендаций,
добровольные обязательства и ответы, представленные
государством — объектом обзора**

* Настоящий документ выпускается без официального редактирования.



I. Введение

1. Правительство Республики Намибия приветствует рекомендации, вынесенные государствами-членами в ходе 3-го цикла универсального периодического обзора Республики Намибия на 38-й сессии Рабочей группы 3 мая 2021 года.
2. Правительство Республики Намибия с удовольствием сообщает, что из 283 полученных рекомендаций 229 рекомендаций были приняты и поддержаны государством, а 54 рекомендации приняты к сведению.

II. Следующие рекомендации приняты и поддержаны государством

3. 138.2, 138.26, 138.27, 138.28, 138.29, 138.30, 138.31, 138.32, 138.33, 138.34, 138.35, 138.36, 138.37, 138.38, 138.39, 138.41, 138.42, 138.44, 138.45, 138.46, 138.47, 138.48, 138.49, 138.50, 138.51, 138.54, 138.55, 138.56, 138.58, 138.59, 138.60, 138.61, 138.62, 138.63, 138.64, 138.65, 138.67, 138.68, 138.69, 138.70, 138.71, 138.72, 138.73, 138.74, 138.75, 138.76, 138.77, 138.79, 138.81, 138.82, 138.83, 138.84, 138.85, 138.86, 138.87, 138.88, 138.89, 138.91, 138.92, 138.93, 138.99, 138.100, 138.111, 138.112, 138.113, 138.114, 138.115, 138.116, 138.117, 138.118, 138.119, 138.120, 138.121, 138.122, 138.123, 138.124, 138.125, 138.126, 138.127, 138.128, 138.129, 138.130, 138.131, 138.132, 138.133, 138.134, 138.136, 138.137, 138.138, 138.139, 138.140, 138.141, 138.142, 138.143, 138.144, 138.145, 138.146, 138.147, 138.148, 138.149, 138.150, 138.151, 138.152, 138.153, 138.154, 138.155, 138.156, 138.157, 138.158, 138.159, 138.160, 138.161, 138.162, 138.163, 138.164, 138.165, 138.166, 138.167, 138.168, 138.169, 138.170, 138.171, 138.172, 138.173, 138.174, 138.175, 138.176, 138.177, 138.178, 138.179, 138.180, 138.181, 138.182, 138.183, 138.184, 138.185, 138.186, 138.187, 138.188, 138.189, 138.190, 138.191, 138.192, 138.193, 138.194, 138.195, 138.196, 138.197, 138.198, 138.199, 138.200, 138.201, 138.202, 138.203, 138.204, 138.205, 138.206, 138.207, 138.208, 138.209, 138.210, 138.211, 138.213, 138.214, 138.215, 138.216, 138.217, 138.218, 138.219, 138.220, 138.221, 138.222, 138.223, 138.224, 138.225, 138.226, 138.227, 138.228, 138.229, 138.230, 138.231, 138.232, 138.233, 138.234, 138.235¹, 138.236, 138.237, 138.238, 138.239, 138.240, 138.241, 138.242, 138.243, 138.244, 138.245, 138.246, 138.247, 138.248, 138.249, 138.250, 138.251, 138.252, 138.253, 138.254, 138.255, 138.256, 138.257, 138.258, 138.259, 138.260, 138.261, 138.262, 138.263, 138.264, 138.265, 138.266, 138.267, 138.268, 138.269, 138.270, 138.271, 138.272, 138.274, 138.275, 138.276, 138.277, 138.278 и 138.280.

Рекомендация 138.282

4. Правительство провело качественное исследование по вопросу о лицах без гражданства и тех, кто рискует остаться без гражданства в Намибии, и для утверждения проекта доклада был проведен семинар заинтересованных сторон. Этот доклад послужит основой для действий правительства по выявлению лиц без гражданства или подверженных риску безгражданства и созданию механизмов для оказания им помощи. Рассмотрение Намибией вопроса о присоединении к Конвенциям 1954 и 1961 годов о сокращении безгражданства находится на продвинутом этапе, а Национальный план действий завершен. Тем временем Намибия продолжает предпринимать шаги по улучшению регистрации рождений, признавая, что плохая регистрация рождений способствует безгражданству.

¹ «Олуфуко» – это тема ежегодного культурного фестиваля, проводимого в Утапи, область Омусати; это не связано с детскими браками. Вредные традиционные виды практики запрещены в соответствии со статьей 226 Закона об уходе за детьми и их защите 2015 года.

III. Следующие рекомендации приняты к сведению и находятся на этапе рассмотрения

Рекомендации 138.1, 138.17, 138.18, 138.19, 138.22, 138.23, 138.24, 138.20, 138.21, 138.25, 138.40, 138.66 и 138.281

5. Государство пока не может ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей или присоединиться к ней. Однако мигранты продолжают пользоваться защитой в рамках намибийского законодательства. Намибия завершила разработку комплексной национальной политики в области трудовой миграции, которая направлена на укрепление потенциала управления миграцией в Намибии, с общей целью оказания поддержки правительству в разработке комплексного и скоординированного подхода к управлению миграцией на основе четко определенных потребностей и приоритетов. Эта политика также направлена на развитие систем трудовой миграции, получающих выгоду от воздействия миграции в Намибию и из Намибии на развитие, а также обеспечивающих эффективный пограничный контроль и рациональное управление миграционными потоками, что позволяет искоренять торговлю людьми, контрабанду, детский и принудительный труд. Основным законодательным документом, который регулирует и контролирует въезд лиц в Намибию и их пребывание в стране и предусматривает высылку из Намибии определенных иммигрантов, является Закон об иммиграционном контроле 1993 года (Закон № 7 от 1993 года). К беженцам относятся так же, как и к гражданам страны, Закон о труде 2007 года (Закон № 11 от 2007 года) применяется ко всем работающим лицам без различия по статусу.

Рекомендации 138.3, 138.5, 138.4, 138.6, 138.7 и 138.8

6. Намибия не может ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений. Однако правительство продолжает сотрудничать с Рабочей группой по насильственным исчезновениям, проводя надлежащие расследования и отвечая на запросы Рабочей группы.

Рекомендации 138.12, 138.13 и 138.14

7. Государство принимает к сведению рекомендацию в отношении ратификации Факультативного протокола к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах (МПЭСКП). Экономические, социальные и культурные права являются частью Конституции Намибии, при этом некоторые из них охватываются главой 3 об основных правах и свободах, а другие — главой 11 о принципах государственной политики.

8. Рекомендации 138.15 и 138.16 приняты к сведению.

9. Намибия подчеркивает, что права ребенка всесторонне рассматриваются в Законе об уходе за детьми и их защите 2015 года, который соответствует Конвенции о правах ребенка. Статья 25 Закона предусматривает назначение Защитника детей в канцелярии Омбудсмана для рассмотрения вопросов, затрагивающих права ребенка, и представления интересов детей в суде при защите их прав. Закон также предусматривает создание суда по делам детей и проведение судебных разбирательств в соответствии с главой 4. Телесные наказания запрещены дома и в школе в соответствии с Законом о базовом образовании 2020 года и Законом об уходе за детьми и их защите 2015 года.

10. Рекомендация 138.9 принята к сведению.

11. Рекомендации 138.10, 138.11, 138.90, 138.273 и 138.279 приняты к сведению.

12. В рамках государственной политики Намибии коренные народы рассматриваются как маргинализованные общины. Обеспечение прав и благополучия коренных народов по-прежнему является одной из приоритетных задач правительства. Проект «белой книги» по вопросам коренных народов был тщательно изучен маргинализованными общинами и всеми соответствующими заинтересованными сторонами. Кроме того, Отдел по делам маргинализованных

общин при Канцелярии вице-президента также поручил конкретным представителям этих общин выполнять функции координаторов. Координаторы должны мобилизовать общины для защиты своих прав и информирования о любых проявлениях дискриминации в отношении них.

13. Министерство внутренних дел, иммиграции и безопасности содействует выдаче национальных документов членам маргинализированных общин.

14. Намибия приняла следующие меры в интересах маргинализированных общин:

- Подписала Декларацию Организации Объединенных Наций о правах коренных народов (ДООНПКН). Правительство также сотрудничает с МОТ в рамках консультаций по ратификации Конвенции МОТ № 169 о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни.
- Намибия заключила инновационные соглашения с одной из крупнейших маргинализированных групп — сан, которые получили возможность получить больший контроль над управлением земель.
- Проекты, осуществляемые Отделом развития сан, входящим в состав канцелярии вице-президента по делам ветеранов и маргинализированных групп населения, включают организацию переселения путем покупки коммерческих ферм и профессиональное обучение, в том числе строительным навыкам.
- Отдел в канцелярии вице-президента отвечает за «помощь во время засухи» общинам сан и оватуе, предусматривающую распределение кукурузы и других продуктов питания среди общин, находящихся в уязвимом положении.

Рекомендация 138.43

15. Эта рекомендация не имеет под собой никаких оснований, поскольку при любой возможности все заинтересованные лица в Намибии могут свободно принимать участие. Процесс выдвижения кандидатов основан на заслугах и является прозрачным.

Рекомендации 138.78, 138.80, 138.94, 138.95, 138.96, 138.97, 138.98, 138.101, 138.102, 138.103, 138.104, 138.105, 138.106, 138.107, 138.108, 138.109, 138.110 и 138.135

16. Правительство Намибии не преследует членов сообщества лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов (ЛГБТИ), и гомосексуальность в Намибии не является незаконной. Несмотря на существующие нормативные и религиозные барьеры, правительство продолжает изучать эффективные механизмы для разъяснения своей позиции в отношении прав ЛГБТК. При этом правительство продолжает обеспечивать реализацию общего права на недискриминацию с целью поощрения и защиты прав человека всех жителей Намибии, как это предусмотрено статьей 10 Конституции Намибии. Кроме того, Национальный план действий в области прав человека Намибии на 2015–2019 годы, который был утвержден парламентом в конце 2014 года, определяет лесбиянок, геев, бисексуалов, трансгендеров и интерсексов (ЛГБТИ) как «уязвимую группу» и указывает на необходимость защиты представителей уязвимых групп от дискриминации.

17. Комиссия по реформе и развитию законодательства представила 17 мая 2021 года министру юстиции доклад об отмене преступлений содомии и противоестественных сексуальных преступлений, предусмотренных общим правом. Доклад включает проект закона об отмене для его рассмотрения министром юстиции и принятия дальнейших мер. Министр юстиции представит доклад об отмене преступлений содомии и противоестественных сексуальных преступлений в парламент для обсуждения и рассмотрения, с тем чтобы начать прогрессивную реформу общего права и законодательства для лучшей защиты прав ЛГБТК. Следует отметить, что в настоящее время в Намибии нет законов, устанавливающих уголовную ответственность за гомосексуализм.

Рекомендации 138.52 и 138.53

18. Конституция Намибии не содержит определения понятия «ребенок». Статья 15 Конституции Намибии была неверно истолкована как дающая определение ребенка, в то время как на самом деле она предусматривает, что детьми считаются лица в возрасте до шестнадцати (16) лет для целей защиты малолетних детей от экономической эксплуатации и лишения свободы и в возрасте до четырнадцати (14) лет — для целей детского труда. Определение ребенка содержится в Законе об уходе за детьми и их защите 2015 года (Закон № 3 от 2015 года), и это определение соответствует определению ребенка, изложенному в КПП, как лица, не достигшего 18-летнего возраста. Статья 226 Закона об уходе за детьми и их защите 2015 года запрещает вредные социальные, культурные и религиозные виды практики в отношении детей, включая детские браки.

19. Рекомендация 138.57 принята к сведению.

20. Эта рекомендация находится на этапе рассмотрения.

Рекомендация 138.212

21. Закон об абортах и стерилизации 1975 года (Закон № 2 от 1975 года) предусматривает обстоятельства, при которых женщины и девочки могут получить доступ к безопасным и законным абортам. Правительство признает, что в стране имеют место незаконные и небезопасные аборт. Тем не менее женщинам, сделавшим незаконные и небезопасные аборты, медицинская помощь предоставляется без дискриминации. Правительство через Министерство гендерного равенства и благополучия детей и Министерство здравоохранения и социальных служб регулярно проводит информационные кампании об альтернативах абортам, доступе к контрацептивам и услугам по планированию семьи, включая использование различных контрацептивов. Заместитель министра здравоохранения и социальных служб внес предложение по вопросу об абортах в Национальную ассамблею в 2020 году, чтобы стимулировать его обсуждение и активизировать диалог между различными заинтересованными сторонами с целью выяснения общего мнения намибийцев об абортах. Сейчас этим вопросом занимается парламент.

22. Рекомендация 138.283 принята к сведению.